

RUGER TRIGGERS W/Tang Safety (Pull weight adjustable 1.5-4lb) - RUGER AMERICAN RIMFIRE **3lb**

Self-contained, 100% drop-in trigger is ready to install in your Ruger American Rifle® for an exceptionally smooth, crisp, trigger pull. Pull weight is factory set at crisp three pounds and you can set it yourself to any pull weight you'd like from 1.5 to 4 pounds. Lightweight 6061 T6 aluminum housing is anodized for extra durability. The trigger is CNC machined on the most cutting edge robotic machines available. The sear is EDM cut and Teflon-nickel coated for maximum lubricity. The whole unit has been designed for easy installation and manufactured using Timney's stringent specifications for a lifetime of trouble free service.



Attributes

- Name: RUGER AMERICAN RIMFIRE **3lb**
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016630
- Mfr. No.: 640R
- Delivery weight: 0.45kg
- Shipping height: 203mm
- Shipping width: 127mm
- Shipping length: 51mm
- UPC: 081950640201

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [English: Safety Instruction Guide for RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Déclencheur RUGER avec Sécurité Tang](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Norsk: Brukermanual for RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Suomi: RUGER TRIGGERS W/Tang Safety Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro RUGER TRIGGERS W/Tang Safety](#)

Sicherheitshinweise für den RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den RUGER TRIGGERS W/Tang Safety entschieden hast. Dieser Trigger wurde entwickelt, um eine außergewöhnlich sanfte und präzise Abzugserfahrung für dein Ruger American Rifle® zu bieten. Bitte lese diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du den Trigger installierst oder verwendest.
- Verwende den Trigger nur in Verbindung mit dem Ruger American Rifle®.
- Halte den Trigger und alle zugehörigen Teile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Achte darauf, dass der Trigger nicht beschädigt ist, bevor du ihn verwendest.
- Informiere dich über die aktuellen Rückrufinformationen auf der EUSicherheitsGatePlattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Zielgruppe:** Dieser Trigger ist nicht für Personen unter 18 Jahren geeignet. Verwende das Produkt nur, wenn du über die notwendigen Kenntnisse und Fähigkeiten im Umgang mit Feuerwaffen verfügst.
- **Zielausrichtung:** Stelle sicher, dass die Waffe immer in eine sichere Richtung zeigt, wenn du den Trigger betätigst.
- **Sicherheitsmechanismen:** Überprüfe vor der Verwendung, ob alle Sicherheitsmechanismen der Waffe korrekt funktionieren.
- **Zugänglichkeit:** Halte den Trigger und die Waffe in einem sicheren Zustand, wenn sie nicht in Gebrauch sind.
- **Umgebung:** Verwende die Waffe nur in dafür vorgesehenen, sicheren Bereichen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Waffe entladen ist.
- Arbeite in einem gut beleuchteten Bereich und halte alle Werkzeuge bereit.

2. Trigger entfernen:

- Entferne den bestehenden Trigger gemäß der Bedienungsanleitung des Ruger American Rifle®.

3. Neuen Trigger installieren:

- Setze den RUGER TRIGGERS W/Tang Safety in die vorgesehenen Halterungen ein.
- Stelle sicher, dass alle Teile fest sitzen und keine losen Teile vorhanden sind.

4. PullGewicht einstellen:

- Der PullGewicht kann von 1,5 bis 4 Pfund eingestellt werden. Wähle das gewünschte Gewicht und stelle es entsprechend ein.

5. Überprüfung:

- Überprüfe die Installation, indem du die Waffe sicher in die Ausgangsposition bringst und den Trigger betätigst.

Nutzung

- Betätige den Trigger sanft und gleichmäßig, um eine präzise Schussabgabe zu gewährleisten.
- Achte darauf, dass du während des Schießens stets die Sicherheitsvorkehrungen beachtest.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Trigger und alle damit verbundenen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Elektronik und Metallabfällen.
- Stelle sicher, dass alle Teile vor der Entsorgung sicher und unbrauchbar gemacht werden, um Missbrauch zu verhindern.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bei Fragen zur Sicherheit und Nutzung des RUGER TRIGGERS W/Tang Safety, wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Fachhändler.

Safety Instruction Guide for RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Introduction

Thank you for choosing the RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. This product is designed to enhance the performance of your Ruger American Rifle® with a smooth and adjustable trigger pull. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe installation and usage.

General Safety Guidelines

- Always handle firearms with care and treat every firearm as if it is loaded.
- Ensure that the trigger is not adjusted or tampered with while the firearm is loaded.
- Only install the trigger in a safe and controlled environment, free from distractions.
- Keep the trigger and all firearm components out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the trigger and firearm for any signs of wear or damage.
- If you notice any issues, do not use the firearm and contact a qualified gunsmith for assistance.
- Always follow local laws and regulations regarding firearm modifications.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure the firearm is unloaded before installing the trigger.
- Use protective eyewear and gloves during installation to prevent injury.
- Do not attempt to modify the trigger beyond the factory settings for pull weight.
- Be cautious when adjusting the pull weight; adjustments should only be made in small increments.
- Test the trigger in a safe environment after installation to ensure proper function.
- Always keep the muzzle pointed in a safe direction when handling the firearm.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is completely unloaded.
- Gather necessary tools: a screwdriver and any other tools specified in the firearm's manual.

2. Installation:

- Remove the existing trigger from the Ruger American Rifle® by following the manufacturer's instructions.
- Carefully install the RUGER TRIGGERS W/Tang Safety in accordance with the following steps:
 - Align the trigger with the mounting points.
 - Secure the trigger using the screws provided, ensuring a snug fit.
- Adjust the pull weight according to your preference, setting it between 1.5 to 4 pounds.

3. Testing:

- Once installed, conduct a function check:
 - Ensure the trigger resets properly.
 - Verify that the safety mechanism functions as intended.
- If any issues arise, consult a qualified gunsmith.

4. Usage:

- Familiarize yourself with the new trigger pull weight before using the firearm in the field.
- Always maintain proper firearm safety practices during use.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste management regulations.
- If the trigger becomes damaged or is no longer functional, do not attempt to repair it. Dispose of it responsibly at a designated electronic waste facility.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or support regarding the RUGER TRIGGERS W/Tang Safety, please refer to the EUbased contact provided by the manufacturer.

Conclusion

By following this safety instruction guide, you can ensure the safe and effective use of your RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Always prioritize safety and adhere to local regulations regarding firearms. Thank you for your attention to these important safety guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad para RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Introducción

Gracias por elegir el RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Este producto ha sido diseñado para mejorar la experiencia de disparo de tu Ruger American Rifle®. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad, instalación y uso del producto, así como información sobre la disposición adecuada.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Realiza un mantenimiento regular del disparador para asegurar su funcionamiento óptimo.
- Nunca modifiques el disparador de manera no autorizada, ya que esto puede causar fallos en su funcionamiento.
- Reporta cualquier producto defectuoso a las autoridades pertinentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

• Identificación de Peligros Potenciales:

- Riesgo de disparos accidentales si no se maneja correctamente.
- Posibilidad de mal funcionamiento si no se instala adecuadamente.

• Instrucciones para Evitar Estos Peligros:

- Siempre verifica que el arma esté descargada antes de realizar cualquier trabajo en el disparador.
- Usa gafas de seguridad y otros equipos de protección personal durante la instalación.
- Asegúrate de que el entorno de trabajo esté libre de distracciones y peligros.

• Advertencias Específicas:

- Este producto no es adecuado para personas menores de 18 años.
- Solo debe ser utilizado por personas con experiencia en el manejo de armas de fuego.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Herramientas Necesarias:

- Destornillador
- Llave Allen (si es necesario)

2. Pasos para la Instalación:

- Retira el antiguo disparador de tu Ruger American Rifle® siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de residuos.
- Inserta el RUGER TRIGGERS W/Tang Safety en su lugar, asegurándote de que todos los componentes encajen correctamente.
- Ajusta el peso del disparador a tu preferencia, entre 1.5 y 4 libras.
- Verifica que el disparador funcione correctamente antes de usar el arma.

3. Uso del Producto:

- Asegúrate de que el arma esté en una posición segura antes de disparar.
- Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno seguro, lejos de personas y objetos.
- Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.

Instrucciones de Disposición

- Si el producto está dañado o ya no es necesario, sigue las regulaciones locales para la disposición de productos de armas.
- No deseches el producto de manera irresponsable; consulta a las autoridades locales sobre la disposición adecuada.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o asistencia adicional sobre el uso y la seguridad de tu RUGER TRIGGERS W/Tang Safety, consulta con el fabricante o distribuidores autorizados.

Recuerda que el uso seguro y responsable de tu equipo es fundamental para la seguridad personal y de los demás. Siempre mantente informado sobre las mejores prácticas y sigue las directrices de seguridad.

Guide de Sécurité pour le Déclencheur RUGER avec Sécurité Tang

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'informer sur l'utilisation sûre et efficace du déclencheur RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. En suivant ces instructions, tu peux profiter de ton produit tout en minimisant les risques potentiels.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour l'usage prévu.
- Garde le déclencheur hors de portée des enfants et des groupes vulnérables.
- Ne modifie pas le déclencheur ou n'utilise pas de pièces non approuvées.
- Vérifie régulièrement l'état du déclencheur pour t'assurer qu'il fonctionne correctement.
- Informe-toi sur les rappels de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Poids de Déclenchement:** Le poids de déclenchement est réglé en usine à 3 lb. Assure-toi de ne pas dépasser le poids de déclenchement maximum de 4 lb pour éviter des accidents.
- **Installation:** Suis attentivement les instructions d'installation pour éviter tout risque d'erreur.
- **Manipulation:** Ne manipule pas le déclencheur lorsque l'arme est chargée.
- **Environnement:** Utilise le déclencheur dans un environnement sûr, loin des personnes et des animaux.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation:

- Assure-toi que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
- Rassemble les outils nécessaires pour l'installation.

2. Installation:

- Retire le déclencheur d'origine de ton Ruger American Rifle®.
- Installe le déclencheur RUGER TRIGGERS W/Tang Safety en suivant ces étapes :
 - Aligne le déclencheur dans le boîtier.
 - Fixele avec les vis fournies.
 - Vérifie que le déclencheur fonctionne correctement avant de l'utiliser.

3. Réglage du Poids de Déclenchement:

- Utilise un tournevis approprié pour ajuster le poids de déclenchement entre 1.5 lb et 4 lb selon tes préférences.
- Teste le déclencheur après chaque ajustement pour assurer un fonctionnement sûr.

4. Utilisation:

- Lorsque tu es prêt à tirer, vérifie que la sécurité est désengagée.
- Maintiens toujours une visée sûre et responsable.

Instructions d'Élimination

- Élimine le déclencheur conformément aux réglementations locales sur les déchets dangereux.
- Ne jette pas le déclencheur à la poubelle sans te renseigner sur les procédures d'élimination appropriées.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte les ressources de sécurité disponibles sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Introduzione

Grazie per aver scelto il RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Questo prodotto è progettato per migliorare l'esperienza di tiro con la tua Ruger American Rifle®. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un funzionamento sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo da adulti responsabili e in possesso di una licenza valida per l'uso di armi da fuoco.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- Controlla il prodotto regolarmente per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente gli aggiornamenti sulle revoche tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non tentare di modificare il peso di trazione al di fuori dell'intervallo di 1.54 libbre.
- Utilizza solo attrezzi appropriati per l'installazione e la regolazione del grilletto.
- Assicurati che l'arma sia scarica prima di installare o regolare il grilletto.
- Non puntare mai l'arma verso persone o animali durante l'installazione o la regolazione.
- Indossa occhiali protettivi durante l'installazione per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Non utilizzare il grilletto se è stato esposto a umidità o sostanze chimiche aggressive.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia completamente scarica.
- Rimuovi il grilletto originale seguendo le istruzioni del produttore dell'arma.

2. Installazione del Grilletto:

- Posiziona il RUGER TRIGGERS W/Tang Safety nell'alloggiamento del grilletto.
- Fissa il grilletto utilizzando le viti fornite, assicurandoti che siano serrate correttamente.
- Controlla che il grilletto si muova liberamente senza ostacoli.

3. Regolazione del Peso di Trazione:

- Utilizza un cacciavite per regolare il peso di trazione secondo le tue preferenze.
- Testa il grilletto per assicurarti che funzioni come desiderato, mantenendo il peso di trazione entro i limiti specificati.

4. Controllo Finale:

- Dopo l'installazione, verifica che il grilletto funzioni correttamente.
- Esegui un test di sicurezza per assicurarti che non ci siano problemi.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei componenti del grilletto.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Ricicla i materiali ove possibile.
- Contatta un centro di raccolta locale per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande relative alla sicurezza del prodotto o per ulteriori informazioni, ti invitiamo a contattare il produttore o il rivenditore autorizzato. Assicurati di avere il numero di modello e la prova di acquisto a portata di mano per facilitare il supporto.

Ricorda che la tua sicurezza e quella degli altri è la priorità principale. Segui queste istruzioni attentamente e goditi un'esperienza di tiro sicura e soddisfacente.

Brukermanual for RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av RUGER TRIGGERS W/Tang Safety (Pull weight adjustable 1.54lb) RUGER AMERICAN RIMFIRE **3lb**. Dette produktet er designet for å gi en jevn og presis avtrekksopplevelse for din Ruger American Rifle®. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre sikker bruk og installasjon av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert og brukt i henhold til produsentens instruksjoner.
- Oppbevar alltid produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller jevnlig produktet for slitasje eller skader.
- Rapportér usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg oppdatert på tilbakekallinger via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke produktet hvis det er synlige skader eller defekter.
- Bruk alltid verneutstyr, inkludert øyevern, når du installerer eller bruker produktet.
- Juster avtrekkvekten i samsvar med produsentens anbefalinger for å unngå utilsiktet avfyring.
- Sørg for at våpenet er i en sikker tilstand før installasjon eller justering av avtrekkeren.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at våpenet er helt avfyrt og i en sikker tilstand.
- Fjern eventuelle ammunisjon fra våpenet før du begynner installasjonen.

2. Installasjon:

- Fjern den gamle avtrekkeren i samsvar med produsentens retningslinjer.
- Plasser den nye RUGER TRIGGEREN i avtrekkerhuset.
- Sørg for at alle festemidler er strammet ordentlig for å sikre at avtrekkeren sitter godt.

3. Juster avtrekkvekten:

- Bruk justeringsverktøyet som følger med produktet for å stille inn avtrekkvekten fra 1.5 til 4 lb.
- Test avtrekkeren flere ganger for å sikre at den fungerer som forventet.

4. Sikkerhetskontroll:

- Gjennomfør en grundig sikkerhetskontroll av våpenet etter installasjon for å sikre at alt fungerer som det skal.

Avfallshåndtering

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering av metall og elektroniske komponenter.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller en autorisert forhandler.

Takk for at du valgte RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Vi ønsker deg en trygg og fornøylig opplevelse med ditt nye produkt.

Instrukcja bezpieczeństwa dla RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu wyjątkowej jakości i bezpieczeństwa. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, instalacji i użytkowania. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest odpowiedni dla Twojego modelu Ruger American Rifle®.
- Zawsze stosuj się do lokalnych przepisów dotyczących posiadania i użytkowania broni palnej.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skontaktuj się z profesjonalistą.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony lub nie działa prawidłowo.
- Zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana przed instalacją lub konserwacją.
- Nie modyfikuj produktu w sposób, który nie jest zgodny z instrukcją.
- Używaj tylko zalecanych narzędzi do instalacji i regulacji.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej podczas pracy z bronią palną.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie do instalacji

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia: śrubokręt, klucz imbusowy.
- Zdejmij osłonę broni, aby uzyskać dostęp do mechanizmu spustowego.

2. Instalacja

- Wyjmij stary spust, odkręcając śruby mocujące.
- Umieść nowy spust RUGER TRIGGERS W/Tang Safety w odpowiednim miejscu.
- Przykręć śruby mocujące, upewniając się, że są dobrze dokręcone, ale nie przesadnie.
- Sprawdź, czy spust porusza się swobodnie.

3. Regulacja wagi spustu

- Użyj klucza imbusowego do regulacji wagi spustu. Możesz ustawić wagę w zakresie od 1.5 do 4 lb.
- Testuj spust, aby upewnić się, że działa zgodnie z Twoimi preferencjami.

4. Testowanie

- Po zakończeniu instalacji i regulacji, przetestuj spust w bezpiecznym środowisku.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed każdym testem.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.

- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych śmieci. Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Twoim kraju. Upewnij się, że masz dostęp do informacji o produkcie, aby uzyskać pomoc.

Podsumowanie

Zachowanie bezpieczeństwa podczas użytkowania RUGER TRIGGERS W/Tang Safety jest kluczowe dla ochrony Twojej i innych osób. Prosimy o przestrzeganie powyższych wskazówek oraz o regularne sprawdzanie informacji o ewentualnych wezwaniach do zwrotu lub aktualizacjach dotyczących bezpieczeństwa. Dziękujemy za zaufanie i życzymy udanego korzystania z produktu.

RUGER TRIGGERS W/Tang Safety Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa RUGER TRIGGERS W/Tang Safety tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja asennusohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Tuote on suunniteltu Ruger American Rifle® aseeseen käyttöön, ja sen vetopaino on säädettävissä 1.5 4 lb.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty vain ohjeiden mukaisesti.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on näkyviä puutteita.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista EU:n Safety Gate sivustolta mahdolliset tuotevetoamukset.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet

- Käytä tuotetta vain tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että kaikki asennustyökalut ovat kunnossa ja sopivat käytettäväksi.
- Varoita muita, kun käytät tuotetta, erityisesti lapsia ja lemmikkejä.
- Varmista, että tuote on pois päältä ennen säätämistä tai asentamista.
- Käytä suojavausteita, kuten käsineitä, asennuksen aikana.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennus

1. Poista vanha liipaisin ja varmista, että ase on tyhjennetty.
2. Aseta RUGER TRIGGERS W/Tang Safety liipaisin aseeseen.
3. Varmista, että liipaisin on kunnolla paikallaan ja että kaikki kiinnitysruuvit on kiristetty.
4. Säädä vetopaino haluamallasi tasolle (1.5 4 lb) samalla varmistaen, että se toimii oikein.

Käyttö

- Tarkista, että ase on tyhjennetty ennen käyttöä.
- Käytä aseeseen kanssa vain hyväksytyjä ammuksia.
- Harjoittele turvallista laukaisutekniikkaa.
- Säilytä ase turallisessa paikassa, kun sitä ei käytetä.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten ympäristösääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana, vaan käytä asianmukaisia kierrätys tai vaarallisen jätteen käsittelymenetelmiä.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata näitä ohjeita huolellisesti ja käytä tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Introduktion

Tack för att du valt RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Denna produkt är designad för att ge en exceptionellt mjuk och skarp avtryckare för din Ruger American Rifle®. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Se till att produkten används i enlighet med instruktionerna för att minimera risken för olyckor.
- Återkallelser: Håll dig informerad om eventuella produktåterkallelser via EU:s Safety Gateplattform.
- Online shopping: Vid köp av denna produkt online, se till att säljaren följer alla säkerhetskrav.
- Särskilt fokus på konsumenter: Var särskilt försiktig om produkten används av barn eller andra sårbara grupper.
- EUkontakt punkt: För frågor om säkerhet, se till att du har kontaktinformation för det relevanta EUbaserade supportteamet.
- Snabba varningar: Håll dig uppdaterad om osäkra produkter genom Safety Gatesystemet.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid produkten i en säker och kontrollerad miljö.
- Kontrollera att avtryckaren är korrekt installerad innan användning.
- Justera dragvikten endast när produkten är säker och inte i bruk.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga.
- Använd skyddsglasögon och hörselskydd vid användning av din Ruger American Rifle®.
- Undvik att rikta vapnet mot dig själv eller andra vid installation och justering.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Ta bort den befintliga avtryckaren från din Ruger American Rifle® enligt tillverkarens instruktioner.
- Placera den nya RUGER TRIGGERS W/Tang Safety i avtryckarens fäste.
- Se till att alla skruvar och fästen är ordentligt åtdragna.
- Kontrollera att avtryckaren fungerar korrekt genom att trycka på den flera gånger innan du använder vapnet.

2. Justering av dragvikt:

- Använd en lämplig skruvmejsel för att justera dragvikten.
- Vrid justeringsskruven medurs för att öka dragvikten och moturs för att minska den.
- Testa avtryckaren efter varje justering för att säkerställa att den fungerar som önskat.

3. Användning:

- Kontrollera alltid att vapnet är i säkert läge innan du laddar eller avfyrar.
- Följ alltid säkerhetsprotokoll för vapenhantering.
- Använd produkten endast för avsedda ändamål.

Avfallshantering

- Avfallshantering av produkten bör ske i enlighet med lokala föreskrifter för hantering av metallavfall.
- Om produkten är defekt eller inte längre i bruk, se till att den inte kan användas av obehöriga innan den kasseras.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor om produktens säkerhet eller användning, vänligen kontakta det relevanta supportteamet via den angivna kontaktinformation som medföljer produkten.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda produkten på rätt sätt bidrar du till en säker och effektiv användning.

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro RUGER TRIGGERS W/Tang Safety

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval výjimečný a hladký chod spouště pro vaši pušku Ruger American Rifle®. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečnosti, instalaci a použití produktu. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento dokument.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před instalací a použitím produktu si vždy přečtěte a dodržujte všechny pokyny.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte produkt pouze podle určeného účelu.
- Zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a bez viditelných poškození před každým použitím.
- V případě poškození nebo podezření na závadu přestaňte produkt používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Zajistěte, aby byla puška vždy v bezpečné poloze, když s ní manipulujete.
- Nikdy nesměřujte hlaveň pušky na nic, co nechcete zasáhnout.
- Před instalací spouště se ujistěte, že je puška vybitá a bezpečná.
- Po instalaci spouště proveďte testování na bezpečné a kontrolované střelnici.
- Pokud nejste zkušení s manipulací se spouštěmi, doporučujeme vyhledat pomoc odborníka.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava na instalaci:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje.
- Ujistěte se, že je puška vybitá a bezpečná.

2. Instalace spouště:

- Otevřete pušku a odstraňte stávající spoušť podle pokynů výrobce.
- Umístěte novou spoušť RUGER TRIGGERS W/Tang Safety do pušky.
- Ujistěte se, že je spoušť správně usazena a zajištěna.
- Nastavte požadovanou hmotnost spouště v rozmezí 1.54lb podle vašich preferencí.

3. Testování:

- Po instalaci proveďte testování spouště na bezpečné střelnici.
- Ujistěte se, že spoušť funguje hladce a bezpečně.

4. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte spoušť a její funkčnost.
- Udržujte spoušť čistou a dobře promazanou.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho obaly likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.

- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu, pokud to není povoleno.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoliv dotazy ohledně bezpečnosti nebo použití produktu, obraťte se na svého prodejce nebo odborníka na zbraně. Všechny produkty musí mít kontaktní místo v EU pro dotazy ohledně bezpečnosti.

Děkujeme, že jste si vybrali spoušť RUGER TRIGGERS W/Tang Safety. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašeho produktu.